


**Beschlussniederschrift des
GEMEINDEAUSSCHUSSES**
**Verbale di deliberazione della
GIUNTA COMUNALE**

Nr./n.

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

UHR - ORE

232**05.06.2026****10:15**

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero convocati per oggi i componenti di questa Giunta comunale, nella solita sala delle riunioni.

			Anwesend - presente	Abwesend - assente	Nimmt mittels Fernzugang teil - Prende parte in modalità remota
Verena Tröger	Bürgermeisterin	Sindaca			X
Johann Franz Thurner	Vize-Bürgermeister	Vice-Sindaco	X		
Ulrike Mayr Telser	Gemeindereferentin	Assessore	X		
Brigitte Schönthaler	Gemeindereferentin	Assessore	X		
Dietmar Spechtenhauser	Gemeindereferent	Assessore		X	
Manfred Stark	Gemeindereferent	Assessore	X		

Den Beistand leistet Gemeindesekretärin

Assiste Segretaria comunale

Dr. Manuela Schöpf

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti,

Verena Tröger

in der Eigenschaft als Bürgermeisterin den Vorsitz.

nella qualità di Sindaca assume la presidenza.

Der Ausschuss behandelt folgenden

La Giunta passa alla trattazione del seguente

Gegenstand:	Oggetto:
Öffentliches Vergabewesen - Neuerrichtung der „Etschbrücke Badplatzl“ in der Gemeinde Laas - Kenntnisnahme der Vereinbarung zwischen der Fa. Auluma GmbH, Michael Hofer und der Fa. Pohl+Partner GmbH	Appalti pubblici - Ricostruzione del „Ponte Adige Piazza Bagni“ nel comune di Lasa - preso conoscenza della convenzione tra la ditta Auluma Srl, Michael Hofer e la ditta Pohl+Partner srl

Mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 391 vom 12.11.2025 wurden die Arbeiten für das Projekt Neuerrichtung der „Etschbrücke Badplatzl“ in der Gemeinde Laas [CIG: B878B395F8 - CUP: G35F22001010005]“ mit einem Betrag von 1.575.377,61 Euro (davon 44.150,00 Euro als Kosten für die Sicherheit) + 10% MwSt. = 1.732.915,37 Euro an die Bietergemeinschaft der Firmen Mair Josef & Co. KG des Mair Klaus und Auluma GmbH.

Die Privatschrift Nr. 930 wurde am 18.11.2025 unterzeichnet.

Die Übergabe der Arbeiten erfolgte gemäß Protokoll am 24.10.2025 im Dringlichkeitswege.

Mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 412 vom 26.11.2025 wurde die Fa. Ingenieurgemeinschaft Fischer & Giralt für die statische und verwaltungstechnische Abnahmeprüfung beauftragt.

Am 27. März 2026 hat sich während der Betonierarbeiten der Fahrbahnfläche die Stahlkonstruktion verformt.

Am 02.04.2026 erfolgte die teilweise Einstellung der Arbeiten.

In der Zwischenzeit haben die Techniker nach möglichen Lösungen für die Wiederherstellung des ursprünglichen Zustandes gesucht und nun liegt eine Ausführungsplanung ohne Kostenrechnung vor, welche mit der Dienstanweisung des Bauleiters allen Projektbeteiligten übermittelt wird.

Nun ist es notwendig die entstandenen Kosten und die noch zukünftigen Kosten (Shuttledienst) für die Wiederherstellung so gering wie möglich zu halten, und es muss mit den Arbeiten fortgefahren werden, ohne dass die Verschuldensfrage und Kostenübernahme definitiv geklärt sind.

Die Bauleitung Ing. Hofer Michael und die Fa. Pohl+Partner GmbH haben in der Zwischenzeit eine Vereinbarung mit der ausführenden Firma der Bietergemeinschaft Auluma GmbH ausgearbeitet, in welcher präzisiert wird, dass die Kosten vorläufig von dem Planungsbüro Pohl+Partner GmbH übernommen werden, bis die definitiven Verantwortlichkeiten und Verschuldensfrage geklärt ist.

Der Gemeinde dürfen keine Mehrkosten aufgrund des entstandenen Schadens durch die Deformierung entstehen. D.h. der Passus der Vereinbarung *mit etwaige von der Gemeinde Laas zu tragende Mehrkosten (bspw. aber nicht abschließend notwendige Verstärkungen und statisch erforderliche*

Con la delibera della Giunta comunale n. 391 del 12/11/2025 sono stati appaltati i lavori del progetto Ricostruzione del „Ponte Adige Piazza Bagni“ nel comune di Lasa [CIG: B878B395F8 - CUP: G35F22001010005]“ con un importo di Euro 1.575.377,61 (di cui Euro 44.150,00 oneri per la sicurezza) + 10% IVA = Euro 1.732.915,37 all'associazione temporanea di imprese delle ditte Mair Josef & Co. sas di Mair Klaus e Auluma srl.

La scrittura privata n. 930 è stata firmata il 18/11/2025.

La consegna dei lavori è avvenuta secondo protocollo in data 24/10/2025 per motivi di somma urgenza.

Con delibera della Giunta comunale n. 412 del 26.11.2025 è stata incaricato l'associazione di ingegneri Fischer & Giralt per il collaudo statico ed amministrativo.

Il 27 marzo 2026, durante i lavori di nella corsia, la struttura in acciaio si è deformata.

Il 2 aprile 2026 i lavori sono stati parzialmente sospesi.

Nel frattempo, i tecnici hanno cercato possibili soluzioni per ripristinare la situazione precedente e ora è disponibile un progetto esecutivo senza preventivo dei costi, che verrà trasmesso a tutti i soggetti coinvolti nel progetto insieme all'ordine di servizio del direttore dei lavori.

Ora è necessario minimizzare il più possibile i costi già sostenuti e quelli futuri da sostenere (servizio shuttle) per il ripristino, e occorre proseguire i lavori senza che siano state definitivamente chiarite la questione della responsabilità e l'assunzione dei costi.

Nel frattempo, la direzione dei lavori, Ing. Michael Hofer, e la società Pohl+Partner srl hanno stipulato un accordo con l'impresa esecutrice del raggruppamento temporaneo di imprese Auluma srl, in cui si precisa che i costi saranno provvisoriamente sostenuti dallo studio di progettazione Pohl+Partner srl fino a quando non saranno chiarite le responsabilità definitive e la questione della colpa.

Il Comune non deve sostenere alcun costo aggiuntivo a causa dei danni provocati dalla deformazione. Ciò significa che il testo della convenzione la quale definisce *che eventuali costi aggiuntivi a carico del Comune di Lasa (ad esempio, ma non solo, i rinforzi necessari e le masse aggiuntive di acciaio richieste*

Mehrmasse an Stahl) werden ausdrücklich nicht anerkannt.

Daher wird die abgeschlossene Vereinbarung zwischen Auluma GmbH, Michael Hofer und Pohl + Partner GmbH zur Kenntnis genommen, damit der Schaden für zukünftige Kosten (Shuttledienst) so gering wie möglich gehalten werden kann und die Arbeiten zur Schadensbehebung und Fertigstellung der Brücke schnellstmöglich wieder aufgenommen werden können.

Die Kenntnisnahme der Vereinbarung bedingt keine gegenseitigen Zugeständnisse noch Anerkenntnis einer Schuld oder Schadens, noch wirkt sich diese präjudiziell aus.

Die Gemeinde behält sich allerdings vor eventuelle allfällige Schadensersatzforderungen (Shuttledienst und anderes) geltend zu machen.

Gegenständlicher Maßnahme liegen folgende Rechtsgrundlagen zugrunde:

- Landesgesetzes Nr. 16 vom 17.12.2015 sowie Kodex der öffentlichen Verträge GvD 36/2023.
- die Verordnung zur Regelung der Verträge, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 59 vom 29.11.2010;
- die Gemeindeverordnung über das Rechnungswesen, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 31 vom 19.09.2018 und abgeändert mit dem Gemeinderatsbeschluss Nr. 38 vom 29.07.2020;
- die geltende Satzung der Gemeinde Laas.

Gegenständlicher Maßnahme liegen nachstehende, zustimmende Gutachten laut Art. 185 und Art. 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol) zugrunde:

fachliches Gutachten-elektronischer Fingerabdruck: /t0NBXK242OqinQE3H6Ku7UVa3MtcLWa8IGYaHIElmo=
buchhalterisches Gutachten- elektronischer Fingerabdruck:

nicht erforderlich

Es wurde Einsicht genommen in folgende Planungsinstrumente:

- Einheitliches Strategiedokument (ESD) zum Haushaltsvoranschlag 2026-2028, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 74 vom 29.12.2025 und nachfolgende Änderungen.
- Haushaltsvoranschlag 2026-2028 der Gemeinde Laas, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 75 vom 29.12.2025.

dal punto di vista statico) non vengono riconosciute espressamente.

Si prende pertanto atto della convenzione stipulata tra Auluma srl, Michael Hofer e Pohl + Partner srl, al fine di ridurre al minimo i costi futuri (servizio shuttle) e consentire la ripresa dei lavori di riparazione e di completamento del ponte.

La presa d'atto dell'accordo non comporta alcuna reciproca concessione né il riconoscimento di alcuna colpa o danno, né ha alcun effetto pregiudiziale.

Il Comune si riserva tuttavia il diritto di far valere eventuali richieste di risarcimento danni (servizio shuttle e altro).

Il presente provvedimento si fonda sulle seguenti fonti normative:

- legge provinciale n. 16 del 17.12.2015, nonché il codice per gli appalti pubblici D.Lgs. 36/2023.
- Regolamento per la disciplina dei contratti, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 59 del 29/11/2010;
- visto il Regolamento comunale di contabilità, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 31 del 19/09/2018 e modificato con deliberazione del Consiglio comunale n. 38 del 29/07/2020;
- visto il vigente Statuto del Comune di Laas;

Il presente provvedimento si fonda sui seguenti pareri preventivi favorevoli ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore (Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

parere tecnico- impronta digitale:

/t0NBXK242OqinQE3H6Ku7UVa3MtcLWa8IGYaHIElmo=

parere contabile- impronta digitale:

non necessario

Sono stati visti i seguenti strumenti di programmazione:

- Documento unico di Programmazione (DUP) al Bilancio di previsione 2026-2028, approvato con delibera consiliare n. 74 del 29.12.2025, e successive modifiche.
- il bilancio di previsione 2026-2028 del Comune di Laas, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 75 del 29.12.2025.

- Arbeitsplan für das laufende Finanzjahr 2026, genehmigt mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 01 vom 14.01.2026.

Dies vorausgeschickt und in Kenntnis der geltenden, gesetzlichen Bestimmungen des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, fasst der GEMEINDEAUSSCHUSS einstimmig und in gesetzlicher Form den

BESCHLUSS

1. Die Gemeinde Laas nimmt die Vereinbarung abgeschlossen zwischen der Fa. Auluma GmbH, Michael Hofer und der Fa. Pohl+Partner GmbH zur Kenntnis, welche aus Datenschutzgründen aber nicht veröffentlicht wird.
2. Die Kenntnisnahme dient ausschließlich der in den Prämissen angeführten Zwecken.
3. Der Gemeinde dürfen keine Mehrkosten aufgrund des entstandenen Schadens durch die Deformierung entstehen.
4. Die Gemeinde behält sich eventuelle Schadensersatzforderungen vor.
5. Es wird festgehalten, dass aus gegenständlicher Maßnahme keine Ausgabe zu Lasten des Haushaltsvoranschlags für das laufende Finanzjahr erwächst.
6. Um die Verwaltungswege zu beschleunigen, wird diese Beschlussmaßnahme, mit demselben Abstimmungsergebnis, im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., für unverzüglich vollziehbar erklärt.
7. Diese Beschlussmaßnahme wird im Sinne des Art. 183, Absatz 02, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., den Fraktionssprechern des Gemeinderates übermittelt.

RECHTSMITTELBELEHRUNG:

Im Sinne der geltenden Bestimmungen (Art. 183, Absatz 05, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F.) kann gegen diesen Beschluss während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einwand beim Gemeindeausschuss erhoben und innerhalb von 60 Tagen ab der Vollziehbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof Bozen Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und Art. 120 des Gesetzesdekretes vom 02.07.2010, Nr. 104, i.g.F.).

- piano operativo per l'esercizio finanziario corrente 2026, approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 01 del 14.01.2026.

Premesso ciò ed in conoscenza delle vigenti disposizioni di legge del Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvate con la L.R. del 03/05/2018, n. 2, la GIUNTA COMUNALE ad unanimità di voti espressi in forma di legge

DELIBERA

1. Il Comune di Lasa prende atto della convenzione stipulato tra la ditta Auluma Srl, Ing. Michael Hofer e la ditta Pohl + Partner la quale non viene pubblicati per motivi di dati personali.
2. La presa atto ha solo lo scopo di cui in narrativa.
3. Il Comune non deve sostenere alcun costo aggiuntivo a causa dei danni provocati dalla deformazione.
4. Il Comune di Lasa si riserva il diritto di eventuali risarcimenti di danni.
5. Si afferma, che dal presente provvedimento non ne conseguono alcune spese a carico del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario corrente.
6. La presente deliberazione, con lo stesso esito di votazione, viene dichiarata immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore per velocizzare i processi amministrativi.
7. La presente deliberazione viene comunicata, ai sensi dell'art. 183, comma 02, della vigente L.R. 03/05/2018, n. 02, ai capigruppo consiliari.

AUTORITÀ E TERMINE PER RICORRERE:

Ai sensi delle vigenti disposizioni (art. 183, comma 05, della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore) entro il periodo di pubblicazione può essere presentata opposizione alla Giunta comunale avverso la presente deliberazione e entro 60 giorni dall'esecutività della presente può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine, entro quale ricorrere, è di 30 giorni (art. 119 ed art. 120 del Decreto Legislativo 02/07/2010, n. 104, in vigore).

gelesen, genehmigt und gefertigt

letto, confermato e sottoscritto

Die Bürgermeisterin
La Sindaca:

Die Gemeindesekretärin
La Segretaria comunale:

Verena Tröger

Dr. Manuela Schöpf

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Gegenständlicher Beschluss wird am

La presente deliberazione viene pubblicata il

05.06.2026

an der digitalen Amtstafel der Gemeinde für 10 (zehn) aufeinanderfolgende Tage veröffentlicht und ist im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., unverzüglich vollziehbar.

all'albo pretorio digitale del Comune per 10 (dieci) giorni consecutivi e é immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore.
